



国際交流センターだより

平成22年10月号

(発行) 川崎市国際交流センター 東急東横線・目黒線 元住吉駅下車 西口より徒歩10分
〒211-0033 神奈川県川崎市中原区木月祇園町2-2 電話 044-435-7000
<http://www.kian.or.jp/kic/> E-mail: kiankawasaki@kian.or.jp FAX 044-435-7010

魅惑の音楽紀行

アジアへの旅・・・いよいよ 最終回！！ ほほ笑みの国 タイ王国へ

シリーズの最終回は、タイの音楽と舞踊です。深まる秋を、ゆったりと流れるタイの音楽と踊りで楽しみませんか。

10月30日(土)

タイの民族楽器演奏と舞踊

出演： あどうん (歌、弦楽器ピン)
大川亜衣子 (縦笛クルイ)
プリッサナ チャンタマラ (タイ舞踊)
櫻田素子 (太鼓、トーンラマナー)



時間： 午後2時～3時30分
会場： 川崎市国際交流センター・ホール
入場料： 前売券：1,500円 当日券：2,000円
定員： 230名 (先着順・自由席)
未就学児入場不可

《申し込み》 予約制・先着順
電話・Fax・E-mail・来館のいずれかで。
受付時間(10:00～16:00)

《支払い》 事前に申し込みの上
①現金払い[(協会窓口10:00～17:00)]
②郵便振込み「払込取扱票」にコンサート名・予約受付番号・枚数・住所・氏名・電話番号を明記のうえ送金してください。入金確認後、入場券(はがき)を郵送します。

払い込み先の口座番号:

00220-3-0132617

加入者名: 川崎市国際交流センター

もっと知ろうアジア!

ミャンマー(ビルマ)・ラオス・カンボジア

日本語による国際理解講座

あなたの知らないアジアとの出逢い
・・・今アジアが面白い!・・・



同じアジアでありながら、私たちとは異なった文化を持つ魅力あるアジアの国々。その暮らしや文化、歴史などを知ることで、ぐっとアジアが身近になります。今回は日本と外交関係樹立55周年にあたる、ラオス・ミャンマー(ビルマ)・カンボジアについて学びます。各国の出身の講師が、自国の文化や、生活、民族などについて話します。近隣の3カ国を知るまたとない機会です。どうぞお気軽にご参加ください。毎回、各国のお茶やコーヒーの試飲もできます。希望者には民族衣装の試着も!多くの皆様のご参加をお待ちしています!

《場所》 川崎市国際交流センター 《受講料》 3回分1,500円を一括郵便振り込み
《時間》 午後2時～3時30分 《定員》 30名(定員をこえた場合は抽選)
《対象》 16歳以上

- ◆ 申込: 往復はがき(1枚につき1名) ①講座名②氏名③住所④Eメールアドレス・電話番号・FAX 記入
- ◆ 締め切り: 11月9日(火)必着 全員に結果をお知らせします。
- ◆ 振り込み先: 郵便振り込み

口座番号: 00220-3-0132617 加入者名: 川崎市国際交流センター

第1回 11/23(火・祝)	講師: マヘーマー (ミャンマー出身、ビルマ語講師)	伝統音楽や、舞踊、人形劇など、ミャンマーの文化について詳しく触れていきます。
第2回 12/11(土)	講師: ヴィエンシー (ラオス出身、通訳・翻訳家)	日本ではまだ、あまり知られていない、ラオスの伝統儀式、特に結婚式やお正月の過ごし方などについてお話します。
第3回 12/18(土)	講師: ペン・セタリン (カンボジア出身 東南アジア文化支援プロジェクト代表)	アジアの文化支援をしている立場から、カンボジアの子どもたちの今を語っていただきます。またカンボジアの民話や織物についてもご紹介します。

日本語ボランティア講師登録 事前研修受講者 募集

国際交流センターで、日本語ボランティア講師として活動していただける方を対象に、実践的な教授法を学ぶ講座です。講師になると日常会話を教えるだけでなく、広く日本の習慣、文化なども紹介していただきます。現在登録中の約80名のボランティア講師のみなさんと、一緒に活動しませんか？

(講師) 矢沢 悦子(日本語教育学会および異文化間教育学会会員)
 (日時) 平成22年11月13日(土)～平成23年2月26日(土)
 14:00～16:00(全12回毎土曜日12/25、1/1、2/19を除く)
 (場所) 川崎市国際交流センター会議室
 (定員) 10名(定員を越えた場合は抽選)
 (受講料) 18,000円
 (申込方法) 電話、FAX、Eメールで①氏名②電話(日中連絡のつく電話番号)
 ③住所④メールアドレス⑤パソコンのスキル(Wordなど)
 (締め切り) 10月27日(水)午後4時まで
 (受講条件) 以下の資格条件のひとつ以上に該当される方
 大学の日本語教育課程を主専攻もしくは副専攻された方
 日本語能力検定試験に合格された方

講師プロフィール 矢沢 悦子氏

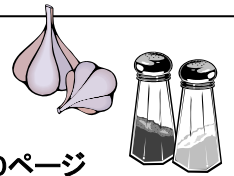
20年にわたって、日本語学校、大学、日本語教師養成講座などで、日本語教育に携わる。その間、国際交流基金の日本語教育専門家として、インドネシア、マレーシアなどに派遣される。現地で日本語教師の養成や、研修を担当する。

図書・資料室から・・・ (国際交流センター2階) 読書の秋です！

アジア食文化紀行 インドネシア料理 ～スパイスの宝庫の食をきわめる～

ウェンディ・ハットン 著 / 富田裕子 訳
 チャールズ・イー・タル出版株式会社 発行

2001年3月31日 初版第1刷発行 / 120ページ
 縦20センチ×横22.5センチ



写真とレシピ満載のおすすめの一冊！

スパイスの宝庫として知られる無数の島々からなるインドネシアは、驚くほど多様な食文化に富んでいます。インドネシア料理は、日本では主にジャワやスマトラ、バリ島などの料理が一般的ですが、本書はこれらの人気ある観光コースに加えて、さらにもう一歩足を伸ばし、知られざる地域の料理も深く掘り下げて紹介しています。

また食文化の他に、歴史や風土なども紹介されています。特にスパイスが詳しく写真付で説明されており、大変興味深く読めます。前菜からデザートに至るまで、多数の料理が鮮やかな写真入りで掲載されている上、作り方も詳しく書かれていますので、今晚の献立の一品に加えてはいかがでしょう。特にアジア料理が好きな人、また食文化を通してインドネシアを知りたい人にはお薦めの一冊です。興味ある方は、ぜひ調理にもチャレンジを！

センター長より

暑い夏が終わり、秋も深まって参りました。センターではこの秋も、講座や音楽会など様々な企画をしております。皆様どうぞふるってご参加ください。

◆センターの【本日の施設ご利用案内】が新しくなり、従来よりも見やすくなりました！

入口中央のご案内に、電子掲示板を導入しました。約10秒おきに、各施設のご案内の表示が出ますので、当日の施設のご利用状況をご覧いただけます。また今後、館内や茶室、別棟への案内地図も反映する予定です。これからもわかりやすい表示を目指して参ります。

◆9月9日(金)国際交流センターで消防訓練を行いました。

中原消防署のご協力を得て消防訓練を実施しました。2階から火災発生という設定で、職員による初期消火、通報、避難誘導を行いました。また、はしご車が出動しセンターホテル屋上より、逃げ遅れた人の救助訓練を行いました。居合わせた2保育園の園児たちは、よく訓練された消防隊員の姿に目を見開いて、歓声をあげていました。大勢の方々の集まる施設としてさらに訓練を重ね、安心して皆様にご利用いただけるよう努力して参ります。



★10月と11月の施設点検日は次の通りです。

月日	施設利用	受付業務 および ふれあいネット	協会業務	レストラン	ホテル
10月25日(月)	×	○ (9:00～18:00)	○	×	○
11月22日(月)	×	○ (9:00～18:00)	○	×	○